FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

Page 5 8701

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

1044 — 29

CINQUIÈME DU CAN

Province Ontario — District No. 104 South Ontario — S. District No. 9 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 2 — {in / dans} Township Whitby — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par W. Haycraft — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DE VISITATION.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RESIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, METIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.						INFIRMITY / INFIRMITÉ	
Dwelling Houses. / Maisons habitées.	Families, numbered in order of visitation. / Familles, numérotées dans l'ordre de visitation.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of Habitation. (Town, city or parish, village, township or municipality, and in addition, in cities, towns or villages, the street and number.) / Lieu d'habitation. (Cantons, villes, paroisses, villages, townships ou municipalités, et en outre, dans les cités, villes ou villages, la rue et le numéro.)	Sex. / Sexe.	Relationship. (As head of family or household.) / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	State whether married, widowed, divorced or single (unmarried). / Indiquer si marié, veuf, divorcé ou célibataire (non marié).	Months of birth. / Mois de naissance.	Years of birth. / Années de naissance.	Ages at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine ou race ou tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employer, other than at chief occupation or trade, if any. / Employeur, autre que pour l'emploi principal ou le métier, s'il y a lieu.	Employé.	Employés.	Working on own account (Yes or No). / Travaillant à son compte (oui ou non).	State whether by the week, month, year, piece, or job, and whether by time or piece. / Mentionner si le paiement se fait par la semaine, le mois, l'année, la pièce ou l'ouvrage, et si c'est au temps ou à la pièce.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines à l'emploi principal ou au métier.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines à un autre emploi que l'emploi principal ou le métier.	Hours of work per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other than chief occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation. / Total des gages en 1910 pour l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Total des gages en 1910 pour d'autres emplois ou métiers, s'il y a lieu.	Rate of earnings per hour, day, week, month or year. / Taux du gain par heure, jour, semaine, mois ou année.	Upon life. / Sur la vie.	Against accidents or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in column 30. / Coût de l'assurance dans la colonne 30.	Months at school in 1910. / Nombre de mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can (1) read and (2) write (1) or (2) or neither (3). / Sait (1) lire et (2) écrire (1) ou (2) ou ni l'un ni l'autre (3).	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
34	34	White Brandon	Up Whitby	M	son	S	May	1895	16	C			English	Canadian	Methodist	farmer															6	Yes	Yes	E			
		" Viola M	" "	F	daughter	S	Dec	1898	13	C			English	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
		" Ethel D	" "	F	daughter	S	Jun	1901	10	C			English	Canadian	Methodist	none															9	Yes	Yes	E			
		" Edna I	" "	F	daughter	S	Dec	1903	7	C			English	Canadian	Methodist	none															4	Yes	Yes	E			
		" Mabel A	" "	F	daughter	S	Oct	1905	5	C			English	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
		Ball Frederick	" "	M	Boarder	S	Dec	1875	35	England	1906		English	Canadian	Methodist	farmer	0-9-00	No	Yes	No	on farm	52		60	250						1	Yes	Yes	E			
40	40	Lodge William	" "	M	Head	M	Sept	1877	32	C			English	Canadian	Methodist	farmer	0-0-00	No	No	Yes									1000		1764		Yes	Yes	E			
		" Ada	" "	F	Wife	M	May	1877	33	C			English	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
		Violet Ethel M	" "	F	Daughter	S	Dec	1902	8	C			Irish	Canadian	Methodist	none															10	Yes	Yes	E			
		" Beatrice D	" "	F	Daughter	S	Oct	1905	5	C			Irish	Canadian	Methodist	none															9	Yes	Yes	E			
		" Reginald	" "	M	Nephew	S	Oct	1905	5	C			Irish	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
		Heath Alice	" "	F	Sister	S	June	1881	29	C			English	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
41	41	Lawrence Joslyn	" "	M	Head	M	Sept	1882	28	C			Irish	Canadian	Methodist	farmer	0-0-00	No	No	Yes												Yes	Yes	E			
		" Elizabeth	" "	F	Wife	M	July	1885	25	C			Irish	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
		" Mabel	" "	F	Niece	S	Oct	1904	6	C			Irish	Canadian	Methodist	none	1-6-03	No	Yes	No	Domestic	52		60	250							Yes	Yes	E			
		" Lawrence	" "	M	Nephew	S	May	1884	27	C			Irish	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
42	42	Cook William	" "	M	Head	M	February	1881	30	C			English	Canadian	Methodist	farmer	0-1-00	No	No	No	on farm	52		60	450				800		620		Yes	Yes	E			
		" Isabella	" "	F	Wife	M	June	1885	25	C			English	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
		" Lloyd	" "	M	Son	S	May	1906	4	C			English	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
		" Myra	" "	F	Daughter	S	March	1911	2	C			English	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
43	43	Lewis Pope	" "	M	Head	M	Oct	1858	52	England	1884		English	Canadian	Methodist	farmer	0-0-00	No	No	Yes												Yes	Yes	E			
		" Sarah	" "	F	Wife	M	May	1857	53	England	1884		English	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
		" Edith	" "	M	Son	S	Sept	1880	30	C			English	Canadian	Methodist	farmer	0-0-00	No	No	Yes									1000		1000		Yes	Yes	E			
		" Viola	" "	F	Daughter	S	Dec	1880	29	C			English	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
44	44	Spencer Robert	" "	M	Head	M	Dec	1858	52	C			English	Canadian	Anglican	farmer	0-0-00	No	No	Yes												Yes	Yes	E			
		" Mary	" "	F	Wife	M	Nov	1857	53	C			Irish	Canadian	Anglican	none																Yes	Yes	E			
		" Ethel	" "	F	Daughter	S	June	1885	27	C			English	Canadian	Anglican	farmer	0-0-00	No	No	Yes												Yes	Yes	E			
		" Anna	" "	F	Daughter	S	Dec	1891	16	C			English	Canadian	Anglican	none																Yes	Yes	E			
		" Spencer	" "	M	Son	S	Dec	1894	13	C			English	Canadian	Anglican	farmer	0-0-01	No	No	Yes												Yes	Yes	E			
		" Norma	" "	F	Grandson	S	Nov	1906	4	C			English	Canadian	Anglican	none																Yes	Yes	E			
		" Frederick	" "	M	Grandson	S	Sept	1907	3	C			English	Canadian	Anglican	none																Yes	Yes	E			
45	45	Wilson James	" "	M	Head	M	Dec	1858	52	C			English	Canadian	Methodist	farmer	0-9-00	No	Yes	No	on farm	52		60	250							Yes	Yes	E			
		" Hannah	" "	F	Wife	M	Oct	1858	52	England	1884		English	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
		" Helen	" "	F	Daughter	S	March	1903	7	C			English	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
46	46	Pearson Peter	" "	M	Head	S	May	1868	55	C			English	Canadian	Anglican	farmer	7-0-00	No	No	Yes	at home											Yes	Yes	E			
		" Lennie	" "	F	sister	S	May	1879	57	C			English	Canadian	Anglican	none																Yes	Yes	E			
47	47	McCormack Samuel	" "	M	Head	M	Nov	1836	74	Ireland	1860		Irish	Canadian	Presbyterian	farmer	0-0-00	No	No	Yes												Yes	Yes	E			
		" Agnes	" "	F	Wife	M	Oct	1837	74	Ireland	1860		Irish	Canadian	Presbyterian	none																Yes	Yes	E			
		" James	" "	M	Son	S	Feb	1874	37	C			Irish	Canadian	Presbyterian	farmer	0-0-00	No	No	Yes												Yes	Yes	E			
		" Edmund	" "	M	Nephew	S	July	1887	23	C			Irish	Canadian	Presbyterian	none																Yes	Yes	E			
		" Edward	" "	M	Nephew	S	Sept	1890	20	C			Irish	Canadian	Presbyterian	none																Yes	Yes	E			
48	48	Stevenson Wesley	" "	M	Head	M	Aug	1864	46	C			Irish	Canadian	Methodist	farmer	0-0-00	No	No	Yes									1000		442.95		Yes	Yes	E			
		" Sarah E	" "	F	Wife	M	Nov	1871	39	C			English	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
		" Clifford	" "	M	Son	S	Nov	1897	13	C			Irish	Canadian	Methodist	none															1	Yes	Yes	E			
		" Leslie E	" "	M	Son	S	July	1900	10	C			Irish	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
49	49	Stevenson Richard	" "	M	Head	M	Nov	1868	52	C			Irish	Canadian	Methodist	farmer	0-6-00	No	No	Yes												Yes	Yes	E			
		" Veronica	" "	F	Wife	M	Nov	1870	40	C			Irish	Canadian	Methodist	none																Yes	Yes	E			
50	50	Stevenson Melvin	" "	M	Grandson	S	May	1902	11	England	1911		English	Canadian	Methodist	none	2-9-09	No	No	No	Truck Steerer											Yes	Yes	E			